

# المؤتمر البرلماني حول منظمة التجارة العالمية

منظم بالشراكة ما بين الاتحاد البرلماني الدولي والبرلمان الأوروبي

## ندوة عبر الإنترنت

جدول أعمال مفاوضات منظمة التجارة العالمية في المؤتمر الوزاري الـ 12:

### نحو التعافي المستدام

في إطار المؤتمر الوزاري الـ 12 لمنظمة التجارة العالمية

الجمعة، 12 تشرين الثاني/ نوفمبر 2021، من الساعة 14:00 ولغاية الساعة 16:00 (بتوقيت وسط أوروبا)

### مذكرة توضيحية

سيعقد المؤتمر الوزاري الـ 12 لمنظمة التجارة العالمية في إطار تهيمن عليه جائحة كوفيد-19، مما يجعل تأثيره المزعزع للاستقرار مسألة ملحة لاتخاذ تدابير صارمة لإعادة تنشيط التجارة العالمية والنظام التجاري المتعدد الأطراف.

وستركز نقاشات المؤتمر الوزاري الـ 12 على عدد من المسائل الرامية إلى المساهمة بقدر كبير في إنتعاش التجارة العالمية.

وإن التوصل إلى اتفاق بشأن دعم مصائد الأسماك، والزراعة، وإحراز تقدم محتمل بشأن مبادرات البيان المشترك مثل تيسير الاستثمار، والتنظيم المحلي في مجال الخدمات والمؤسسات المتناهية الصغر والصغيرة والمتوسطة، أو اتخاذ قرار بشأن إصلاح منظمة التجارة العالمية، تمثل جميعها توقعات المؤتمر الوزاري الـ 12.

وخلال الندوة عبر الإنترنت حول جدول أعمال مفاوضات منظمة التجارة العالمية في المؤتمر الوزاري الـ 12: نحو التعافي المستدام، سيتفاعل البرلمانيون مع أعضاء فرق مناقشة رفيعي المستوى بشأن التحديات والتوقعات والنتائج المحتملة للمؤتمر الوزاري الـ 12.



وسيقاطب الندوة عبر الانترنت كل من:

- السفير داسيو كاستيلو، الممثل الدائم لهندوراس لدى منظمة التجارة العالمية، رئيس المجلس العام لمنظمة التجارة العالمية.

- السيد راجيش أجاروال، مدير، قسم تنمية السوق، مركز التجارة الدولي

- السيدة أنوش دير بوغوسيان، منسقة التجارة والشؤون الجندرية في منظمة التجارة العالمية، قسم التنمية، منظمة التجارة العالمية

وسيدير الندوة عبر الانترنت كل من:

- السيد نادر منظور، رئيس برلمان غويانا، الرئيس المشارك للمؤتمر البرلماني حول منظمة التجارة العالمية

- السيد بيرند لانج، عضو في البرلمان الأوروبي، رئيس لجنة التجارة الدولية، والرئيس المشارك للمؤتمر البرلماني حول منظمة التجارة العالمية.

وستتعد الندوة عبر الانترنت على منصة زوم Zoom.



---

# PARLIAMENTARY CONFERENCE ON THE WTO

Organized jointly by the Inter-Parliamentary Union and the European Parliament

---

## Webinar

### *The WTO negotiations agenda at the MC12: Towards a sustainable recovery*

*In the context of the 12th WTO Ministerial Conference  
Friday, 12 November 2021, 14.00 to 16.00 (CET)*

#### **Concept note**

The 12th WTO Ministerial Conference (MC12) will be held in a context that is dominated by the COVID-19 pandemic, the destabilizing impact of which makes it urgent to take robust measures to reinvigorate global trade and the multilateral trading system.

The discussions at MC12 will focus on a number of issues aimed at significantly contributing to the recovery of global trade.

An agreement on fisheries subsidies, agriculture, possible progress on Joint Statement Initiatives (JSIs) such as investment facilitation, domestic regulation in the field of services and micro, small and medium-sized enterprises (MSMEs), or a decision on WTO reform, are all expectations of the MC12.

During the webinar on *The WTO's Negotiations Agenda at MC12: Towards a sustainable recovery*, parliamentarians will interact with high level panelists on challenges, expectations and possible outcomes of the MC12.

The webinar will be addressed by:

- Ambassador Dacio Castillo, Permanent Representative of Honduras to the WTO, Chair of the General Council of the WTO (TBC)
- Mr. Rajesh Aggarwal, Director, Division of Market Development International Trade Centre (ITC)
- Ms. Anoush der Boghossian, WTO Trade and Gender Focal Point, Development Division, World Trade Organization (WTO)

The webinar will be moderated by:

- Mr. Nadir Manzoor, Speaker of the Parliament of Guyana, co-Chair of the Parliamentary Conference on the WTO, and
- Mr. Bernd Lange, MEP, Chair of the Committee on International trade (INTA) and co-Chair of the Parliamentary Conference on the WTO.

The webinar will take place on the Zoom platform.